



每週通訊

聖荷西華人天主教會

San Jose Chinese Catholic Community

<http://www.sjccc.org>

堂區地址

Saint Clare Parish
725 Washington Street
Santa Clara, CA 95050
Email: sjccc@sjccc.org

每週通訊

Email: weekly@sjccc.org

主曆2012年04月15日

941 Lexington St. (at Lafayette St.), Santa Clara

指導司鐸 歐維禮神父 408-509-6960
fr.olivera@gmail.com

† 主日彌撒

國語 週日上午 9:00am 五街老人公寓
85 S. 5th St. San Jose (Jeanne D'Arc Manor)

粵語 週日下午 1:30pm St. Clare Church

國語 週日下午 3:00pm St. Clare Church

英文 週日下午 3:00pm St. Clare Church

† 平日彌撒 Ascension Church

國語 週六上午 8:00am Ascension Church
12033 Miller Ave. Saratoga

† 和好聖事 St. Clare Church

粵語 週日下午 1:00pm St. Clare Church

國語 週日下午 2:30pm St. Clare Church

† 成人慕道 施天寶 408-777-3565

† 嬰兒領洗 周守華 408-517-0880

† 葬禮/婚禮 歐維禮神父 408-509-6960

† 禮儀組(國語) 王恩琪 408-453-3579

黃天佳 408-291-0250

† 禮儀組(英語) Joanne Chao 650-906-1456

† 聖城通訊 徐琪

† 查經分享 (聯絡方式請至網站查詢)

北區 南區

西北區 吳興民 青年組

西區一 陳寶蓮 磐石 Daniel Wang

西區二 汝洪湘 燈塔一 Maria Chen

西區三 王緒常 燈塔二 Patricia Chong

西區四 郭漢珍 Watermark HS Patrick Ku

YAG Steve Chu

† 明供聖體

† 聖神同禱會

每月首週六 7:30pm 每月第二、四週六 8pm 一號教室

† 下週彌撒經文 (4/9/12 - 4/15/12)

週一 宗 Ac 2:14,22-32 瑪 Mt 28:8-15

週二 宗 Ac 2:36-41 若 Jn 20:11-18

週三 宗 Ac 3:1-10 路 Lk 24:13-35

週四 宗 Ac 3:11-26 路 Lk 24:35-48

週五 宗 Ac 3:11-26 若 Jn 21:1-14

週六 宗 Ac 4:13-21 谷 Mk 16:9-15

復活期第二主日 (2nd Sunday of Easter)

宗 Ac 4:32-35 若一 1Jn 5:1-6

若 Jn 20:19-31

† 本週主日彌撒釋義

復活期第二主日 (2nd Sunday of Easter)

宗 Ac 10:34,37-43

哥 Col 3:1-4

若 Jn 20:1-9

今天是復活期第二主日，我們剛才聽到的一段若望福音，包含兩次復活基督的顯現：一次是在復活當天晚上；另一次是在八天以後。兩次顯現叫我們記起上個主日慶祝的復活節，那天耶穌顯現給宗徒時，多默不在；今天也是復活節之後的第八天，耶穌再次顯現給宗徒，多默在場。

福音中耶穌顯現的情況，幫助我們對祂的身體保持一種正確的態度。復活的基督並不同於死前一般存留在世間，究竟祂的光榮身體是怎樣的，實在不很容易斷定。聖保祿宗徒雖然對於基督光榮的身體有些說明，但是終究超過人們的想像。他說：「播種的是可朽壞的，復活起來的是不可朽壞的；播種的是可羞辱的，復活起來是光榮的；播種的是軟弱的，復活起來是強健的；播種的是屬生靈的身體，復活起來的是屬神的身體。」

(格前十五 42~44) 老實說，保祿的話我們能懂，然而仍舊不能告訴我們復活的基督究竟是有著怎樣一個不可朽壞的、光榮的、強健的和屬神的身體。

今天若望福音中一方面指出祂來去自如，不受世上門戶的阻礙；另一方面卻描寫保持與死前同一身體，祂真是納匝肋的耶穌。這兩方面為我們認識復活的身體同樣重要。祂生活在天主的光榮中，不受物質世界的限制；然而祂具有真實的身體。在光榮生命中的即是曾在世間的耶穌。此外，如果再應用我們的想像，任意敘述耶穌的身體，只能令人迷糊，為此緣故，福音中有一句話，真的啟示了我們復活奧跡的性質。「因為你看見了我，纔相信嗎？那些沒看見而相信的，纔是有福的！」原來不論看見耶穌顯現的宗徒，或者沒有看見顯現的後代教友，對於復活奧跡，大家都應相信。

什麼叫做相信？那便是不靠自己的頭腦思考，也不依賴自己的感官經驗，只是信從天主的話而肯定與接受來自祂的訊息，這才是相信。至於耶穌死後復活，提升到天主永遠生命之內，這個事件沒有天主自己啟示，那是任何人無從肯定的，也因此是信仰的對象。宗徒們雖然看見祂的顯現，但是這種人間的經驗，雖然是非常特殊的經驗，絕不能說明和證明耶穌死後提升到永遠生命之內。他們只是由耶穌基督曾經講過的話，尤其由於天主在他們內心中的啟示，才相信主真的復活了。看見耶穌顯現，是信仰的基礎，但並非信仰的來源。後代沒有看見耶穌顯現的人，如同宗徒一般，相信耶穌復活；他們相信，由於教會的宣講，更是由於天主在他們內心中的啟示。所以不論看見，或者沒有看見，面對復活奧跡，大家都靠信仰，肯定與接受來自天主的訊息。復活是奧跡，我們相信納匝肋耶穌死後提升到天主的永遠生命之內。至於究竟祂的身體是怎樣的，我們不靠想像去揣測。

最後，在今天記錄的兩次顯現中，都有一個共同的因素，就是耶穌賦予宗徒使命：第一次顯現，派遣他們傳佈赦免罪過的喜訊；第二次顯現，至少要求多默為信仰作證。其實四部福音中，每次顯現都包含類似的使命。這表示復活的信仰催促信者把自己在生命中接受的復活基督，傳報於人。

我們這些相信復活的基督信徒，雖然沒有看見顯現，也不像多默一般堅持除非看見，絕不相信；我們實實在在由於天主的話在內心中的推動，相信了耶穌復活；而且經驗到復活的基督生活在我們內，那麼我們也有了一個向人傳報復活喜訊的使命。如果耶穌基督復活了，如果祂生活在我們內，那麼讓我們在具體的環境中，即使面臨困難的環境中，活得有意義、活得興奮、活得有理想、活得快樂。

上主是我的牧者，我實在一無所缺。

縱使我應走過陰森的幽谷，我不怕凶險，因祂與我同住。
祂的木杖和短棒，是我的安慰舒暢。【詠十六 1-2, 4】

摘自輔仁大學神學院禮儀研究中心 Sunday Liturgy
張春申神父著

《活動及通告》

- ◆ 聖心學校新學年報名註冊即日開始，報名費優惠截止日 5/20/2012。
請上網下載報名表：sjccc.org：
區組/善會 -> 聖心學校 -> 下載專區

◆ 快樂家庭營 Family Camp 5/25 - 5/27

地點/Location： St. Clare Retreat Center (831) 423-8093
2381 Laurel Glen Road, Soquel, CA 95073
輔導/Priest： 姜有國 神父 Fr. Jiang
聯絡人/Contact: 張潔明 Winnie Chang (408) 655-7168
E-Mail: wchang1999@gmail.com
洪惠玟 Huiwen Hong (510) 353-1762
E-Mail: madisontang@yahoo.com(Fremont)
報名/Registration: **Now - 05/13/2012**
Limited Rooms First Come, First Serve

◆ 林明財執事晉鐸典禮及謝主彌撒 05/2012

晉鐸日期： 二零一二年五月十九日星期六
時間： 上午十時正
地點： 三藩市天主教聖母聖天座堂
首祭日期： 二零一二年五月二十日主日（耶穌升天節）
時間： 上午十點四十五分（彌撒後有茶點招待）
地點： 聖馬刁天主教聖瑪竇聖堂

◆ 中國的朝聖之旅 10/25-11/7/2012

耶穌會加州省與梵諦岡天文台基金會將聯合舉辦一個中國的朝聖之旅，由眾所皆知的丁松筠神父帶隊。除了在參觀北京、西安、廈門和上海的觀光景點和教堂之外，還將參觀耶穌會當年在中國留下的痕跡，像是北京利瑪竇與其他會士之墓，上海佘山與徐家匯教堂。

- 時間在今年 10/25 到 11/7.
- 詳情請見 <http://vaticanobservatory.org>
- 或 <http://www.jesuitscalifornia.org>.
- 有興趣者請與 Dorothy Law 聯絡：
Phone: 415-668-6166
- 或 supertime@earthlink.net

◆ 為我們團體祈禱文

我們的天父，禰在聖荷西教區於 1983 年的基督普世君王節召叫了我們，使我們正式地創立了華人天主教團體。過去的二十八年，在禰的光照下許多弟兄姊妹慷慨奉獻，因著聖神使團體結出豐富的果實。如今，禰藉著我們主教的指派，讓我們團體成長為 Mission，在基督奧體內繼續參與禰的救世工程。

我們的天父，請賜給我們能力和勇氣，好承擔禰賦予我們的使命，活出基督徒信望愛的生活，去傳福音、幫助更多的華人認識耶穌。

中華聖母、我們的母親，請妳幫助我們勇敢地答覆：「願照禰的話成就於我吧！」

中華殉道聖人們，你們曾以生命為信仰作證，請為我們轉禱，使我們能效法你們，以堅定的信德仰望上主、走向真理的道路，無怨無悔地朝著天人合一、世界大同的理想前進。

以上所求，是靠我們的主耶穌基督之名。
阿們。